

Injil untuak anak-anak
hadiah

Ampek
Puluah
Tahun



Ditulih oleh: Edward Hughes

Diilustrasikan oleh: Janie Forest
Alastair Paterson

Diadaptasi oleh: Lyn Doerksen

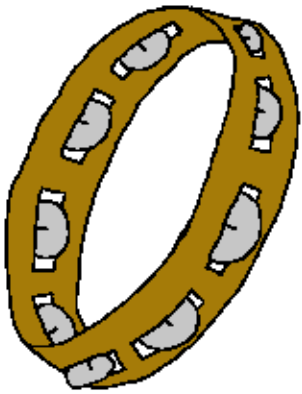
Diterjemahkan oleh: Yulia Anggraini

Diproduksi oleh: Bible for Children
www.M1914.org

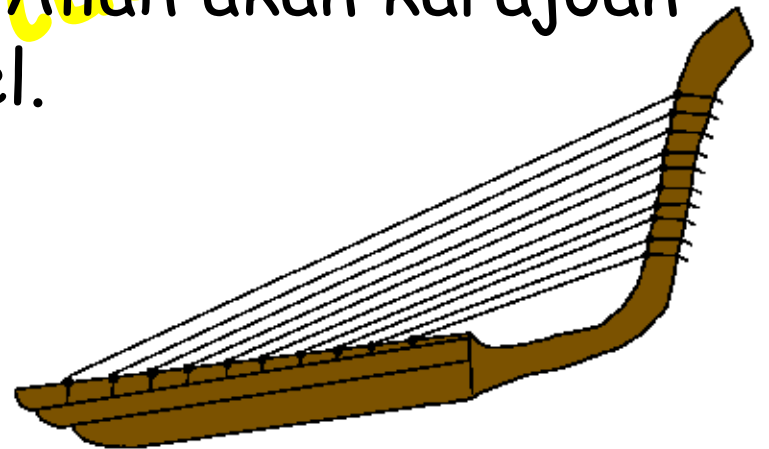
©2023 Bible for Children, Inc.


Lisensi: awak punyo hak manyalin atau mancetak carito iko,
salamo awak indak manjual nyo.





Katiko Tuhan manyalamaikan urang-urang Israel kalua dari tanah Mesir, Musa mamimpin urang-urang itu dalam pujian. Inyo mambuek ciek pujian panyambahan. "Aku akan banyanyi untuak Tuhan, Sabab Baliau mampunyi keagungan dan kejayaan," Musa banyanyi ateh sesuatu yang gadang yang Allah akan karajoan untuak Israel.





Sasudah tigo hari di Padang Gurun
urang-urang yang auih itu manamuan
sabuah kolam. Tapi urang-urang itu
indak bisa maminum aia yang baik tu.
Bukannyo badoa, urang-urang itu
malah basunguik-sunguik,

Allah sangaik elok, Allah
mambuek aia itu layak
untuak diminum.



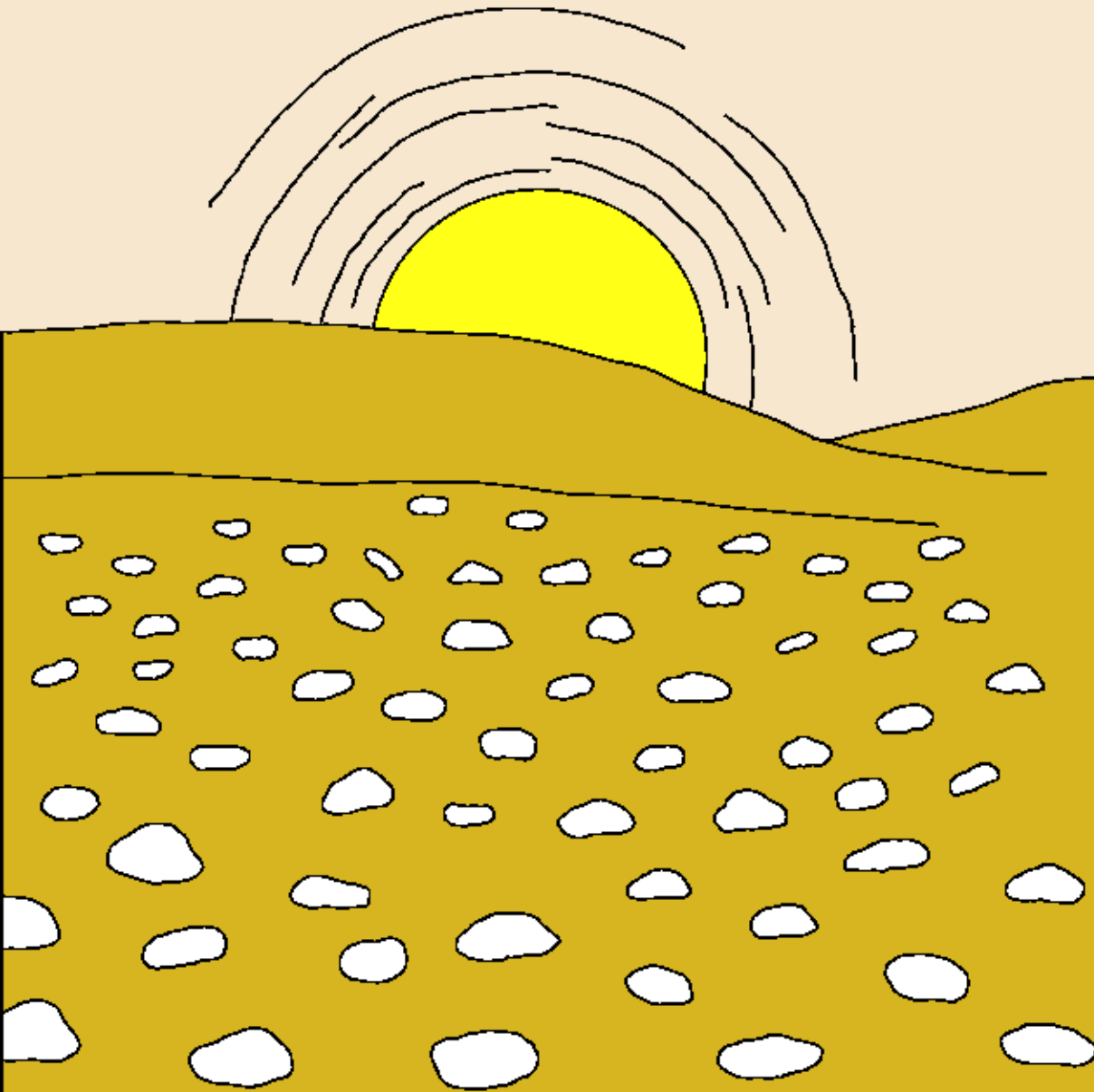


Ruponyo urang-urang itu basunguik-sunguik tantang sado hal. "Kami punyo makanan di Mesir, dan dipadang gurun iko kami akan mati kalaparan," urang-urang itu manangih. Pado malam itu Tuhan mangirim buruang-buruang yang disabuik buruang puyuah. Urang-urang manangkoknyo dengan mudah.

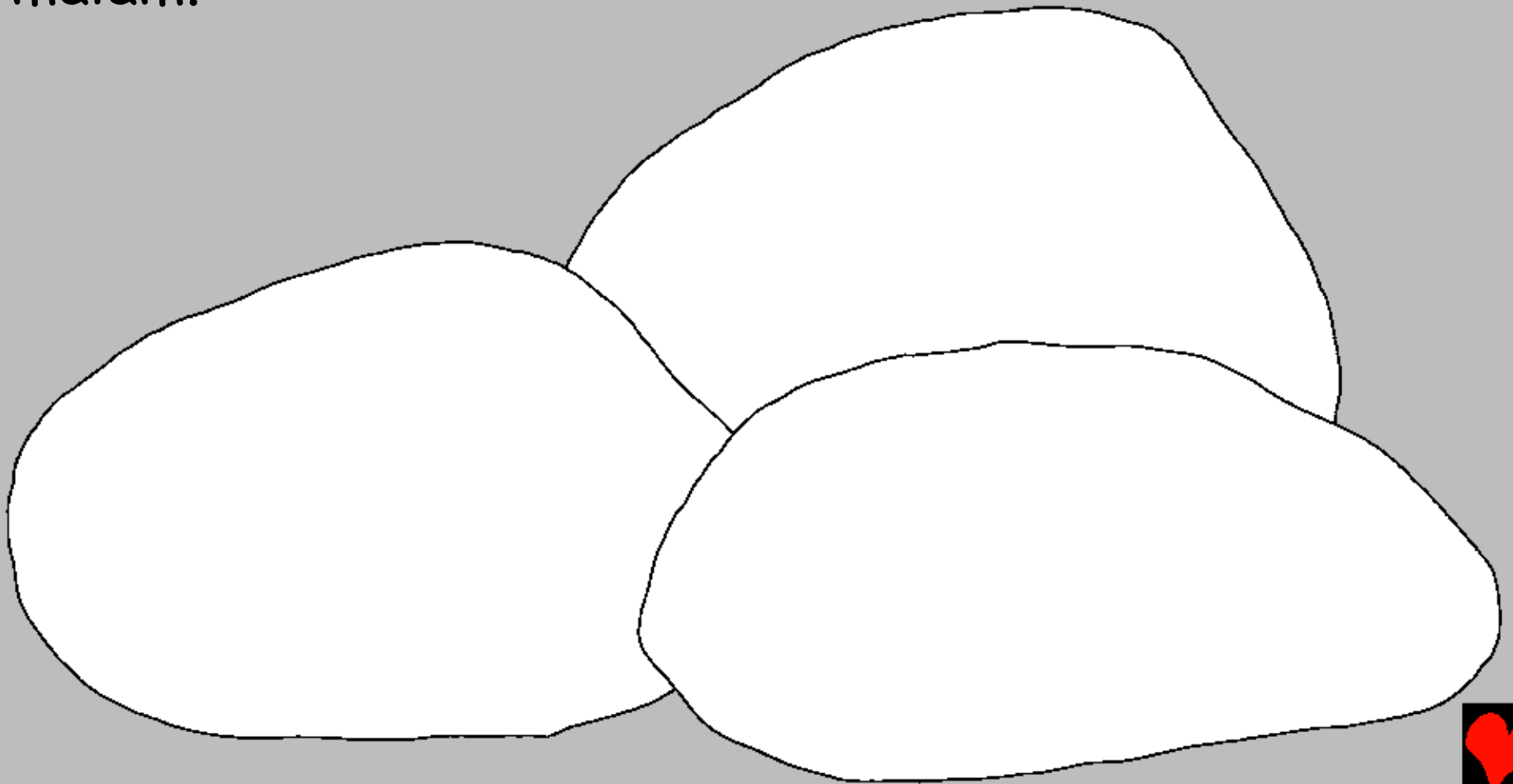


Pagi harinyo Allah
mangiriman Manna.
Manna adolah
samacam roti
yang baraso madu.
Satiok hari Manna

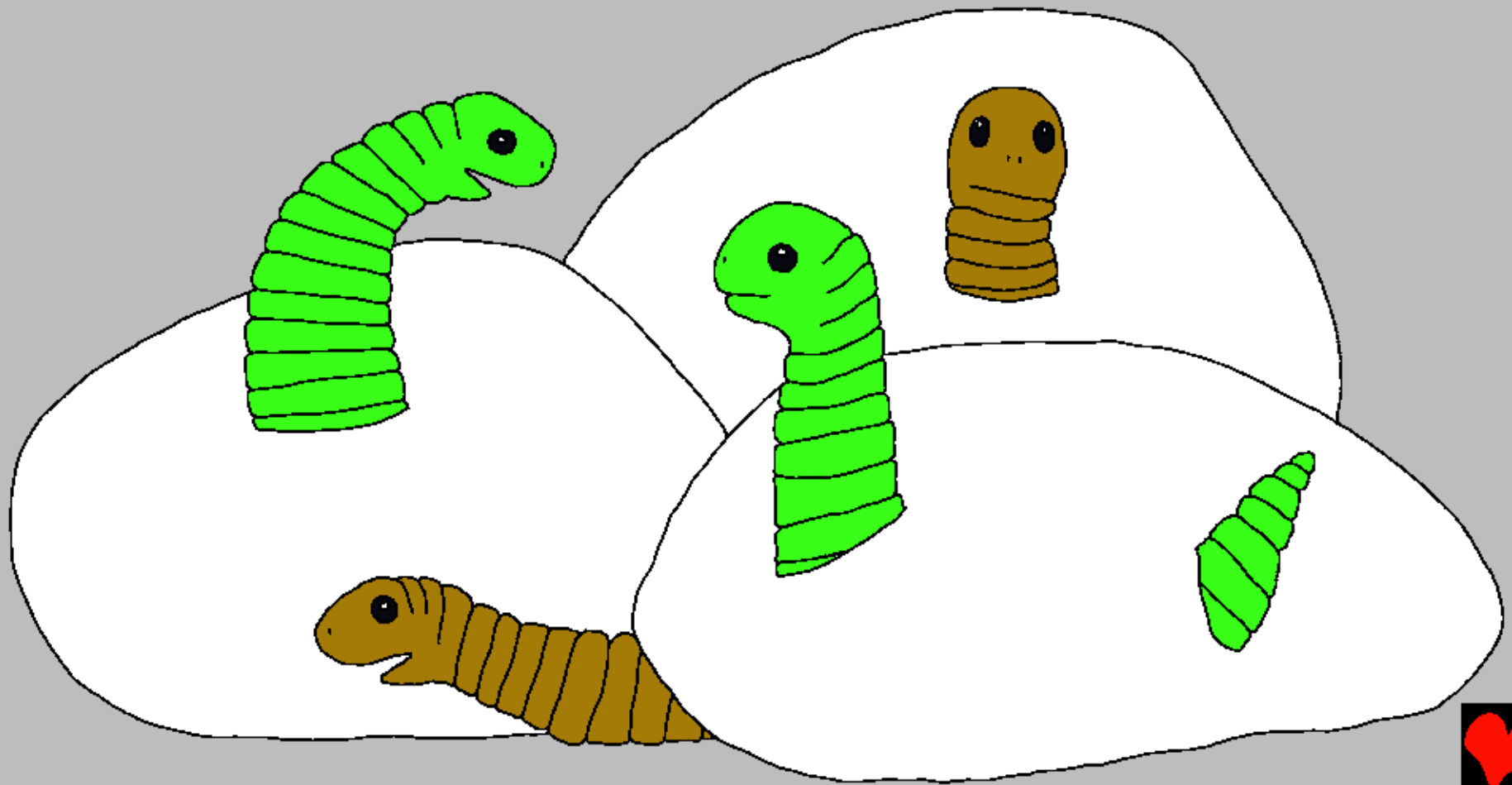
itu baserak
ditanah siap
untuak dikumpulan.
Jo caro iko Tuhan
mambari makan
umaikNyo dipadang
gurun.



Urang-urang itu picayo kapado Allah satiok hari untuak makanan yang baru. Tapi babarapo urang mangumpuan manna balabiahahan. Sungguahpun Allah bakato manna itu akan mambusuak dalam waktu satu malam.



Yang pasti, Manna yang kapatang di panuahi jo balatung. Kecuali pado hari Sabat. Khusus pado hari katujuh urang-urang baistirahat dan mamakan manna kapatang.



Allah
mamaliharo
urang-urang
israel dipadang
gurun, Allah mambari
makanan jo aia dan
malinduangi urang-urang

itu dari
musuah-
musuah,

Waktu urang-urang
Amalek manyarang.
Israel mamanagan
paparangan salamo
Musa maangkek
tungkeknyo
kapado Allah.





Tuhan bakato kapado urang-urang Israel, "Kalau kalian manaati suaro-Ku, Kalian akan manjadi umaik pilhanKu," "Apopun Yang Tuhan katoan, kami akan mangarajoannyo." Urang-urang bakato kapado Musa. Urang-urang itu pai ka kaki gunuang Sinai dan manunggu samantaro Musa pai batamu jo Tuhan.





Musa basamo
Tuhan barado
di gunung Sinai
salamo ampek
puluah hari.
Allah manulihan
Sapuluah
Hukum di duo
loh batu. Tuhan
bakato kapado
Musa baa Tuhan
mainginan
umaikNyo
untuak iduik.



1. "Jan ado Allah
lain kapadomu
selain Aku."

2. "Jan mambuek
atau manyambah
kapado patuang."

3. "Jan manyabuik
namo Allahmu dengan
sumbarangan."

4. "Ingeklah hari
Sabat dan
kuduskanlah
hari itu."

5. "Hormatilah ayah
jo ibumu."



6. "Jan mambunuah."

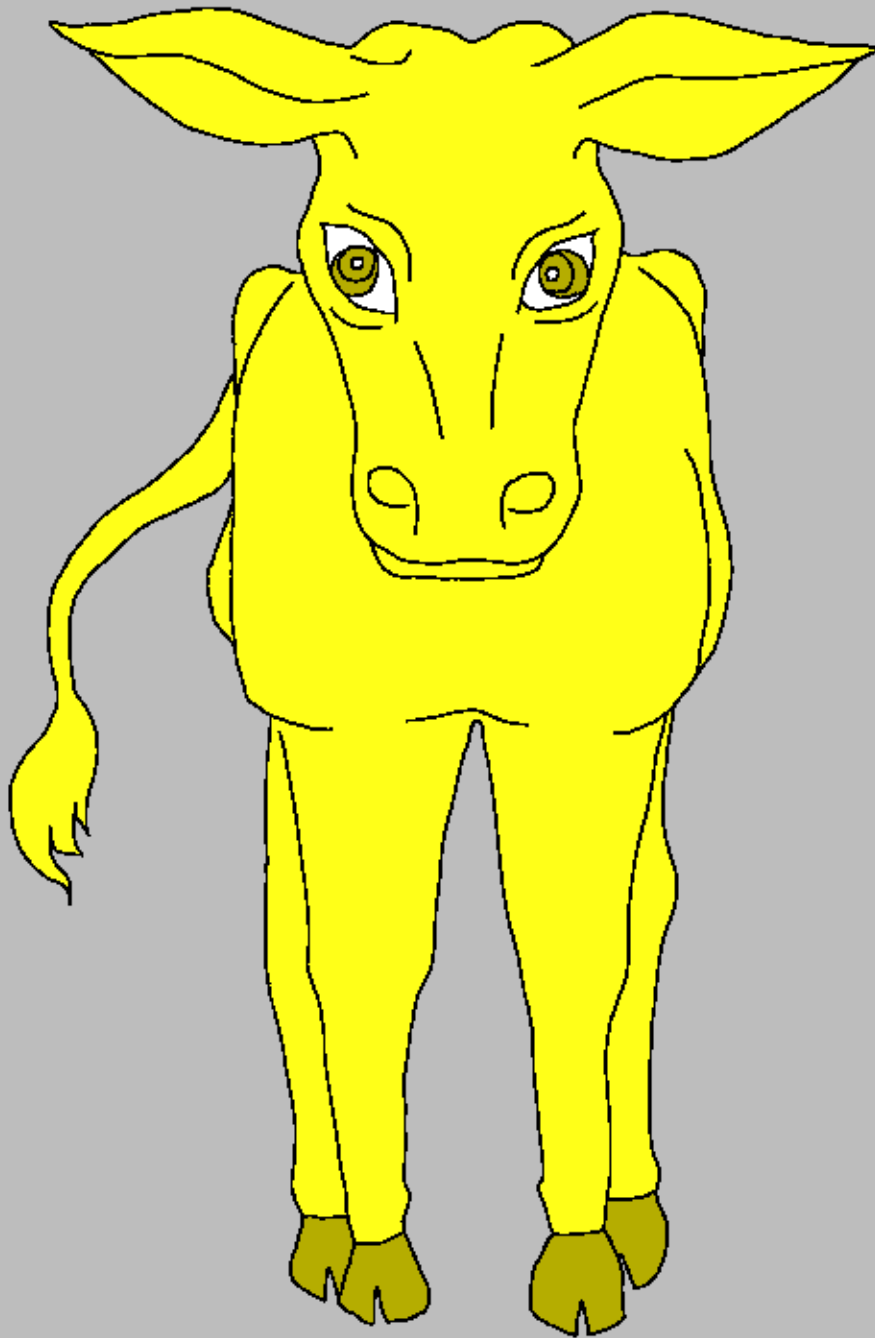
7. "Jan bazinah."

8. "Jan mancuri."

9. "Jan baduto."

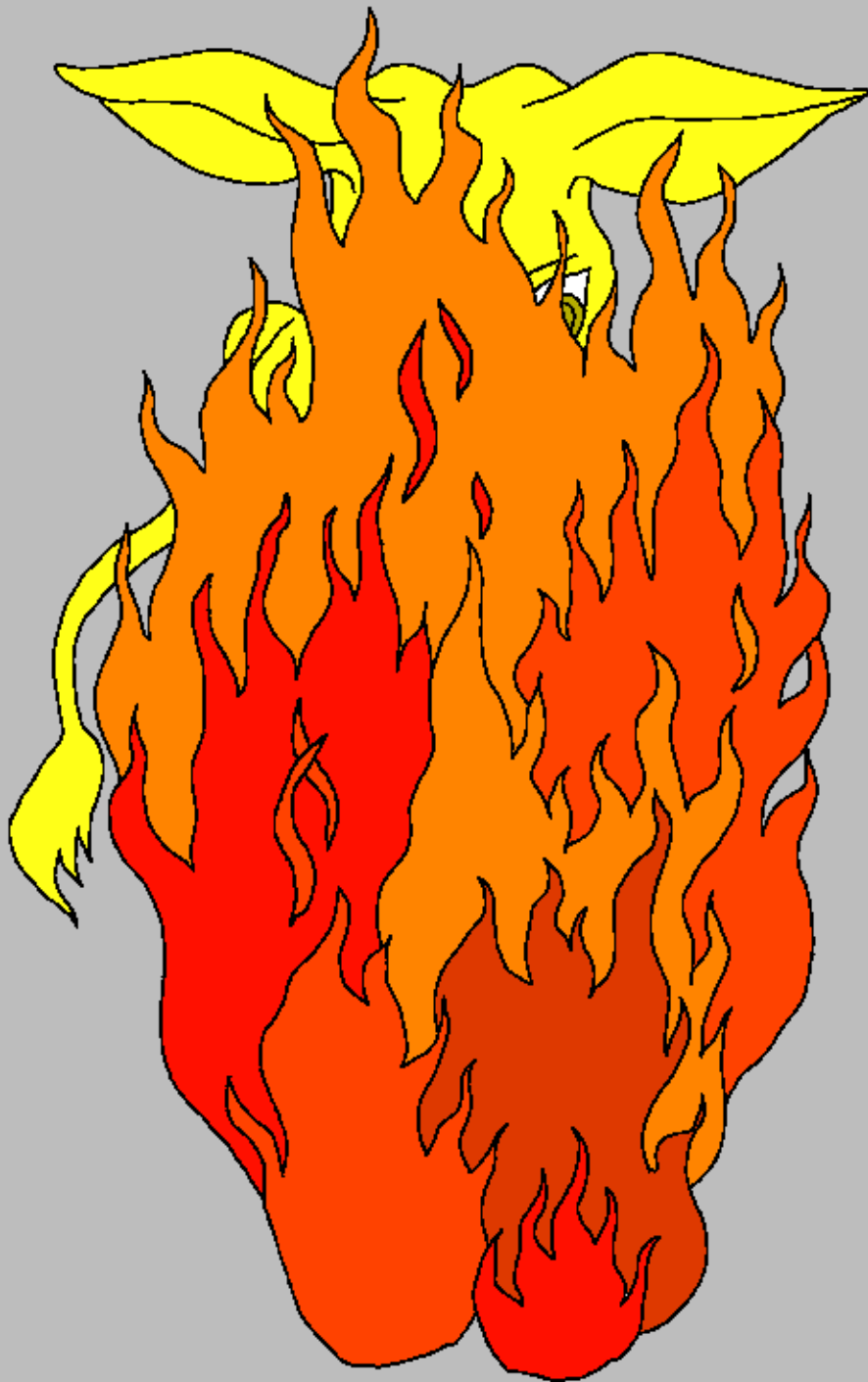
10. "Jan
mainginan punyo
sasamomu."





Samantaro Musa
barado basamo Tuhan
digunuang Sinai,
urang-urang Israel
mambuek sesuatu
yang mangarian.
Mereka maminta
Harun untuak
mambuekan patuang
anak lembu ameh dan
urang-urang itu
manyambahnyo
sabagai ganti Tuhan.





Katiko Musa mancaliak patuang lembu ameh dan urang-urang manari-nari. Inyo mambantiang loh batu itu ka tanah. Dengan berang Musa marusak patuang ameh itu. Inyo mambunuah urang-urang jaek yang manyambah patuang ameh itu.



Tuhan manggantian
baliak duo loh batu. Tuhan
bakato kapado Musa untuak
mambangun sabuah Tebernakel -
Satu tenda gadang dengan sabuah
paga disakaliliangnyo - Dima Tuhan
akan tingga basamo umaikNyo.

Urang-urang itu mamuji
Tuhan disitu. Tiang
awan dan tiang api
manunjuaan
kehadiran
Tuhan
kapado
urang-urang itu.



Katiko urang-urang itu barado didakek Kanaan,
Musa mangiriman duo baleh pangintai untuak
mancaliak tanah yang dijanjian Tuhan untuak
umaikNyo. Mereka mamuji Tuhan disitu.



Tiang awan jo Tiang api mancaliakan kehadiran Tuhan kapado urang-urang itu. Tapi hanyo duo orang, Yosua jo Kaleb, yang picayo kalau mereka bisa manundukan tanah itu dengan pertolongan Tuhan.

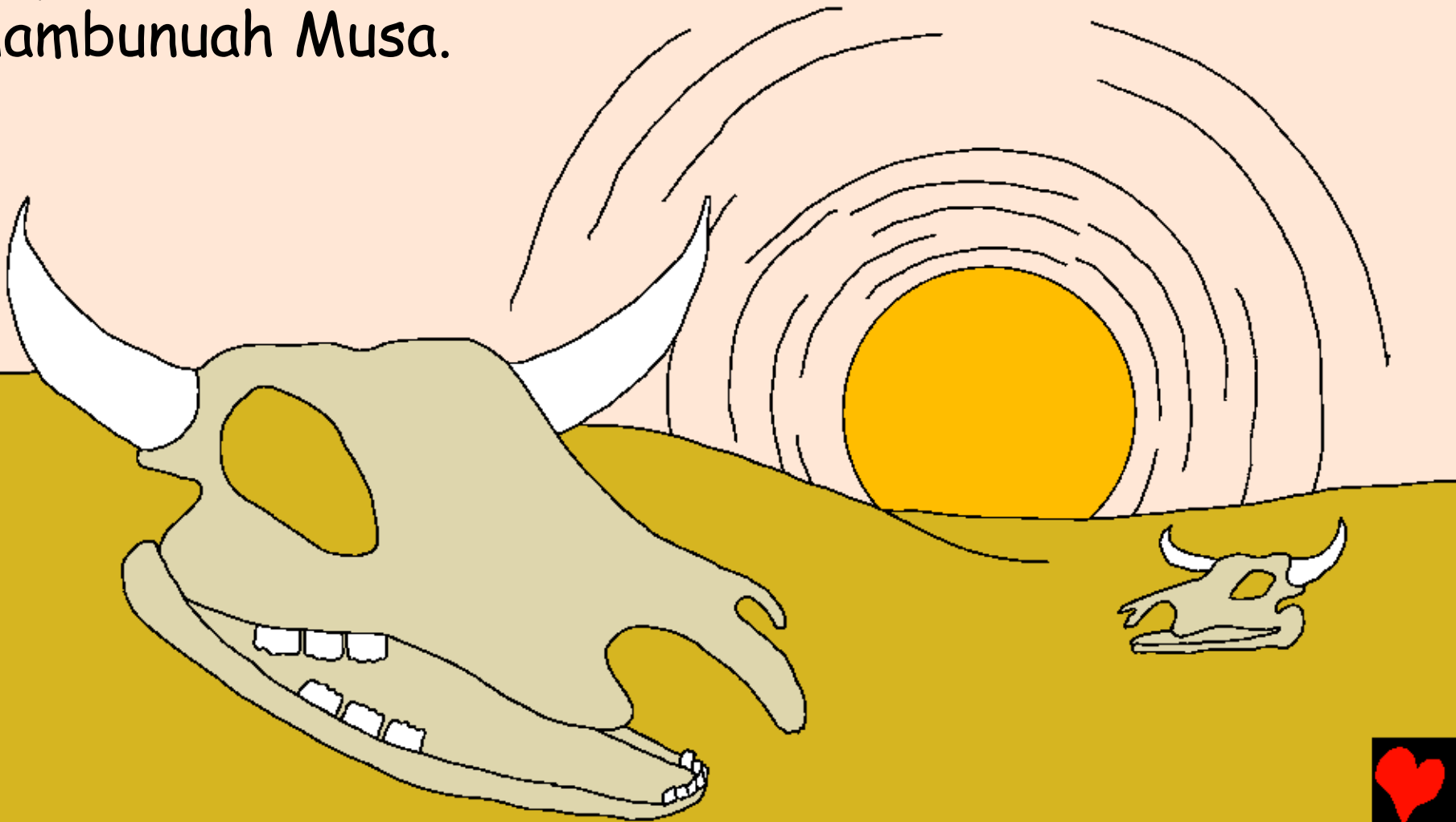


Sapuluah pangintai yang lain
maraso takuik karena kota itu
kuek dan raksasa-raksasa yang
tingga di tanah itu. "Kito indak
bisa maambiak tanah
itu." Mereka
mangaluah.
Mereka lupo

hal-hal luar
biasa yang dikarajoan
Tuhan untuak mambebasan
mereka dari Mesir.



Urang-urang mairingan kasapulua pangintai yang indak picayo. Urang-urang itu manangih dan basiap-siap untuak baliak ka Mesir. Urang-urang itupun mancubo untuak mambunuah Musa.



Tuhan menyalamaikan iduik Musa. Sasudah itu Tuhan bakato kapado umaikNyo, "Salamo ampek puluah tahun kau akan mangambaro dihutan balantaro, hanyo Kaleb, Yosua dan anak-anakmu yang akan tingga di dalam tanah yang kau pandang randah."



Ampek Puluah Tahun

Sabuah carito dari firman tuhan, Injil

Didapekan di

Kaluaran 15 - Bilangan 14

"Jalan masuak firman-firmanNyo mambarikan
cahayo." Mazmur 119:130



Tamat



Injil bacarito kapado kito tentang Tuhan kito nan sangaik hebat, nan manciptakan kito, dan Baliau andak awak mangenal-Nyo.

Tuhan tau kito mangarajokan nan indak elok, nan Beliau katoan doso. Hukuman babuek doso ialah mati, tapi Tuhan sangaiklah cinto kapado awak, Baliau mautuih anak semato wayang-Nyo, Yesus, untuak mati disalib dan dihukum ateh dosonyo surang. Sasudah itu Yesus iduik baliak, dan babaliak ka rumah, di sarugo! Apobilo awak picayo kapado Yesus, dan maminto-Nyo untuak mamaafkan doso-doso awak, Baliau andak mambueknyo! Baliau andak tibo dan iduik di dalam diri awak surang, dan awak andak iduik basamo-Nyo salamonyo.

Jiko awak picayo bahwo iko ialah sabuah kebenaran, kecekan iko kapado Tuhan: Ya Yesus, Ambo picayo bahwo Engkau ialah Tuhan, dan manjadi saurang manusia nan mati untuak doso awak, dan kini Engkau iduik baliak. Ambo mohon tibo ka dalom iduik awak dan maafkan doso-doso awak, sahinggo ambo mandapek kahidupan nan baru, dan suatu hari isuak bisa basamo-Nyo salamonyo. Tolong ambo untuak mamatuhi Engkau dan iduik untuak Engkau sabagai anak Engkau. Amin.

Baca Injil dan berbicara dengan Tuhan setiap hari! John 3:16

